

1949-08-05

SENDER

Marie Larsen

RECIPIENT

Laura Warberg Petersen

FACTS

Document type:

Letter

Language:

Da

Date explanation:

Datoen er skrevet øverst s. 1

General comment:

Elena/Bimse Larsen boede med sin familie i Småland, Sverige.

Det vides ikke, hvem Frøkenen og Ruth og Per var.

Sender's location:

Birkerød, Skovgårdsvej 5

Sender info (seal, address, etc.):

Adressen er skrevet på kuvertens bagside

Recipient's location:

Bovense pr. Ullerslev, Andekærsgaard

Recipient info (Transcript, Inscription, etc.):

Adressen er skrevet på kuvertens forside

Mentioned people:

Roger -

Elena Larsen

Johanne Christine Larsen

Johannes Larsen

Christine Mackie

Christine Swane

Lars Swane

Ursula Uttenreitter

Archive:

Kerteminde Egns- og Byhistoriske Arkiv, BB1329

Trykt udgave:

Nej

Provenance:

Testamentarisk gave til Østfyns Museer fra Laura Warberg Petersen

TRANSCRIPTION

[Skrevet på kuvertens forside:]

Fru Bibbe Warberg Petersen.

Andkærsgaard.

Bovense

pr. Ullerslev.

Fyn.

[På kuvertens bagside:]

Afs. M. Larsen Skovgårdsvej 5. Birkerød

[I brevet:]

Birkerød d. 5 - 8 - 49. -

Kære lille Bibbe!

Tusinde Gange til Lykke! Hvor jeg ønsker for Dig at du maa faa et godt Aar, fuldt af mange Goder! Det er dog et skrækkeligt Vejr, vi har haft, slemst for Høsten, dog haaber jeg at I ikke har haft saa meget Regn som vi har haft her, der kan jo være Tilfælde hvor det er rart at bo i en regnfattig Egn.

-

Paa Grund af Vejret har vi ikke kunnet komme ind til Byen, jeg vilde gerne have fundet noget rigtig pænt til Dig, nu maa Du nøjes med en Æske Confect, saa tager jeg noget med til Dig naar jeg forhaabentlig inden saa længe kommer til Fyn. -

Vi er igen bleven skuffet, med Hensyn til Sverrigsturen, vi var inviteret derover til d. 1ste, men da Lasse og Ursula ikke er kommet hjem, maatte vi igen sige Nej; Las er der for Tiden og jeg havde glædet mig saa meget til at være sammen med ham deroppe, det havde været ligesom i gamle Dage, men det slog altsaa Fejl; Uglen taler med Bimse i Telefonen, hun skal til Anholt inden saalænge; Uglen spurgte saa om vi ikke kunne komme lidt derop i September, men det kunde vi ikke for da skulde Mornine derop; jeg bliver snart bitter over at det aldrig kan lykkes mig, bortset fra Las hvor jeg nok jeg er den der holder mest af alt deroppe. - Nu er Lasse og Ursula her i Landet igen, Lasse ringede fra Christiansfelt i Aftes, i Morgen tager de derfra og vilde saa kikke ind paa Lindøgaard og i Kerteminde paa Vejen hjem, mon de ikke skulde se ind til Jer ogsaa de kører da lige forbi Jeres Dør; vi venter dem Søndag eller Mandag, saa har de ogsaa været borte i 10 Uger, det er en lang Tid; det bliver morsomt at høre om alt hvad de har oplevet paa Turen og vi haaber at det har hjulpen godt på Ursulas Helbred; de har Roger med Hjem. -

Det er kedeligt at det ikke hjælper paa Din Mors Ben, mon dog ikke al den Sol vi har haft har gjort godt paa Benet; det har været en streng Uge mens Frøkenen (jeg kan ikke huske hvad hun hedder) havde Ferie, jeg føler med

Din Mor, det maa være meget slemt ikke at kunne foretage sig noget, naar man ved der er saa meget der skulle gøres; hvordan mon de egentlig er tilfredse med hende? Det meste jeg har hørt om hende er at hun skulde have Ferie. – Vi havde jo et morsomt lille Besøg af Ruth og Per, det var i det gode Vejr, vi sad nede i Haven og drak Te og sludrede; Per sagde at Du havde flere Drengene i Ferien, saa havde Du nok haft travlt lille Bi. – Jaa saa Farvel og hav det godt til vi ses, jeg tænker

[Skrevet langs venstre kant s4:]

jeg rejser, naar Lasse og Ursula har været hjemme en

[Skrevet på tværs øverst s1:]

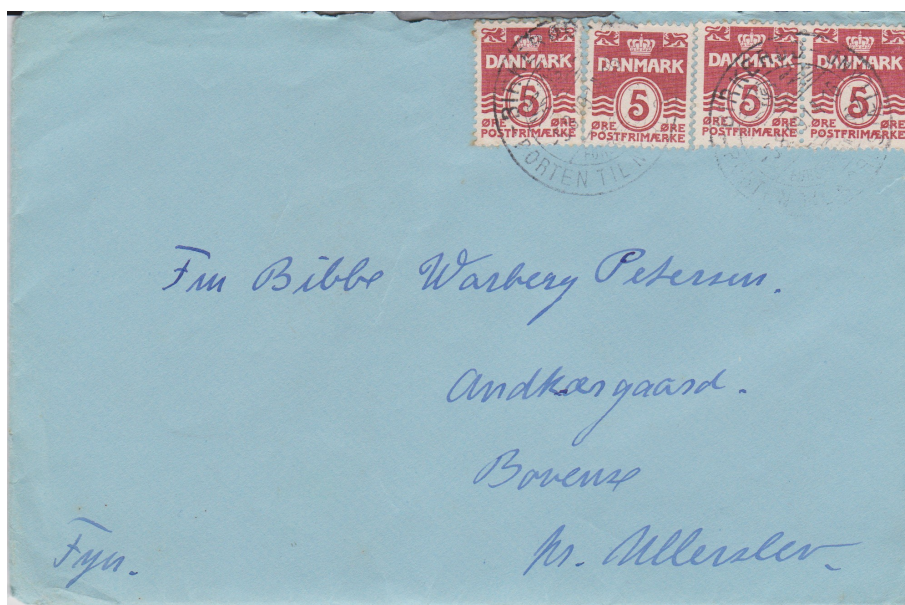
lille Tid, jeg ved endnu ikke om jeg kommer først til Kerteminde eller Lindøgaard.

Hils Bedste og Lauritz; Masser af Hilsner og Kys til Dig søde Bibbe fra Rie.

–

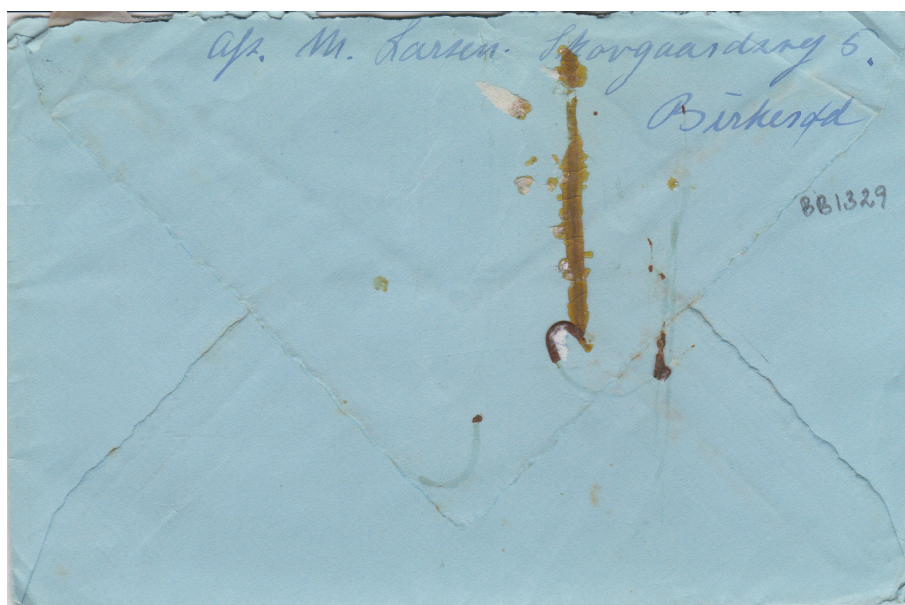
KILDER TIL
DANSK
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET



KILDER TIL
DANSK
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET



Birkedal d. 5-8-119.

Alle tid, jeg ved
endnu ikke om jeg
hannus fort vil
sket minne eller
hinnstgane;
Alle Børn og
Familie; Minne
og Gennem og
Jeg vil Dig
sætte Børn
fra Dig.

Hav lille Bibbel
Tusind Gange til dykke! Hvor jeg bærer
for Dig at Du maa faa et godt Aar, fuld
af mange Gode! Det er dog et skæbne-
ligt Dyr vi har haft, alene for Høsten
dog haaber jeg at I ikke har haft saa
meget Regn som vi har haft her,
der kan jo være Tilfælde hvor det er
saa at de i en Regnsfuld Egn. —
Paa Grund af Dyrer har vi ikke kun-
net komme ind til Byen, jeg vilde
gerne have fundet noget rigtig spændt
til Dig, nu maa Du nøjes med en

Oske Confect, saa tager jeg meget med
til Dig naar jeg forhaabentlig inden da
lange kommer til Fyn. -

Da er igen bleven skuffet, med Henry
til Læringsstuen, vi var imidlertid derop
til D. 1ste, men da Lasse og Mirella ikk
er kammet hjem, maatte vi igen
sige Nej; Lasse er der for Tiden og jeg
harde glædet mig saa meget til at
være sammen med ham deroppe, det
harde været ligesom i gamle Dage,
men det slog altsaa fejl; Mogens blev
med Pimms i Telefonen, hun skal
Aubholt inden saalange; Mogens spurgte
saa om vi ikke kunne komme lidt
derop i September, men det kunde vi
ikke for da skulde Mammae derop;
jeg bliver snart lirket over at det altsaa
kan lykkes mig, bortsat fra Lasse har

Jeg nah jeg er den der holder mest af
alt deroppe. —

Nu er Lars og Menta her i Landet
igen, Lars ringede fra Christiansfeldt
i Aften, i Morgen tager de derfra og
ville saa komme ind paa Lindøgaard
og i Rertemünde paa Egeby Byen, naar
de ikke skulde se ind til Jer ogsaa de
køres da lige forbi Jeres Løst, vi ventes
den Spindag eller Mandag, saa har
de ogsaa vaart borte i 10 Uger, det
er en lang Tid; det bliver morsomt
at høre om alt hvad de har oplevet
paa Turen og vi haaber at det har
Byggen godt paa Mentes Helbred,
de har Roget med Byen. —

Det er bedeligt at det ikke bygges
paa Dan Mars Ben, man dog ikke

BB 1329

al den Sol vi har haft har gjort gode
pan Benet; det har været en skæbning
Nge mens Frøkenen (jeg kan ikke
huske hvad hun kaldes), havde Ferie,
jeg føles med sin Mor, det maa være
meget slemt ikke at kunne forbringe
sig noget, naar man ved det er saa
meget der skulle gøres; hvor dan maa
de egentlig er tilfreds med hende?
Det maa jeg har hørt om hende
er at hun skulde have Ferie. -
Vi havde jo et mareridt lille Pædagog
af Ruth og Per, det var i det gode
Dyr, vi sad inde i Haven og drak
Te og sludrede; Per sagde at der havde
flere Drenge i Ferien, saa han da nok
haft været lille Pæ. - Ja saa farvel
og har det godt til vi ses, jeg tænker

Jeg regner man først og mest har været i Spanien i